

GENIE® 1501 XCD



DE	BEDIENUNGSANLEITUNG	2
GB	INSTRUCTION MANUAL	8
FR	GUIDE D'UTILISATION	14
IT	ISTRUZIONI PER L'USO	20
ES	MANUAL DEL USUARIO	26

DE BEDIENUNGSANLEITUNG

Sehr geehrter Kunde,
sehr geehrte Kundin,

wir danken Ihnen für den Kauf dieses Qualitätsproduktes. Bitte lesen Sie diese Anleitung zunächst vor Inbetriebnahme sorgfältig durch. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Unsere Service-Informationen finden Sie am Schluss dieser Anleitung.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Der Aktenvernichter ist ausschließlich zum Zerkleinern von Papier, Kreditkarten und CDs/ DVDs geeignet. Jede andere Verwendung oder Veränderung gilt als nicht bestimmungsgemäß und birgt erhebliche Unfallgefahren. Im Falle einer Nichtbeachtung übernehmen wir keinerlei Haftung für die entstandenen Schäden.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE






1. Halten Sie alle losen Gegenstände, wie z. B. Kleidungsstücke, Krawatten ,

Schmuck, Haare  oder andere kleine Gegenstände stets fern von der Eingabeöffnung, um Verletzungen zu vermeiden.

2. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker, falls der Aktenvernichter über eine längere Zeit nicht benutzt wird.
3. Entfernen Sie alle Büroklammern und Heftklammern vor dem Einführen des Papiers. Heftklammern können zwar zerkleinert werden, dies wird jedoch nicht empfohlen.



4. Halten Sie Ihre Finger und Hände  stets fern von der Eingabeöffnung, um ernsthafte Verletzungen zu vermeiden.
5. Der kontinuierliche Schneidevorgang sollte nicht länger als 2 Minuten dauern, um ein Überhitzen des Motors zu vermeiden. Falls das Gerät kontinuierlich betrieben werden muss, wird empfohlen, den Schneidevorgang auf jeweils 2 Minuten einzuschränken und dazwischen den Motor des Gerätes mindestens 40 Minuten abkühlen zu lassen.
6. Das Gerät sollte möglichst in der Nähe einer leicht zugänglichen Wandsteckdose aufgestellt werden und sollte von allen Seiten frei zugänglich sein.

7. Vor dem Bewegen, Transportieren und Reinigen des Geräts oder vor dem Leeren des Papierkorbes muss der Aktenvernichter stets ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt werden.
8. Bitte den Papierkorb rechtzeitig leeren. Ansonsten kann das Schneidewerk verstopfen.
9. Bitte lassen Sie den Aktenvernichter nicht unbeaufsichtigt, z. B. wenn sich Kinder  oder Haustiere in der Nähe befinden.
10. Der Aktenvernichter ist nur zum Zerkleinern von Papier, CDs, DVDs und Kreditkarten geeignet. Bitte führen Sie keine anderen Materialien ein und verwenden Sie nur den für das jeweilige Material vorgesehenen Eingabeschlitz. Papier muss trocken und sauber sein.
11. Öffnen Sie niemals das Gehäuse, bei Problemen mit dem Gerät wenden Sie sich bitte an unsere Hotline.
12. Den Aktenvernichter nur in geschlossenen Räumen benutzen. Der Aktenvernichter darf nicht im Außenbereich genutzt werden. 
13. Schütten Sie keinerlei Flüssigkeit in oder auf das Gerät.
14. Stellen Sie das Gerät nur auf glatten und trockenen Untergrund. Die Verwendung eines Verlängerungskabels wird nicht empfohlen.

ELEKTRISCHE SICHERHEITSRICHTLINIEN

- Vor einer längeren Nichtbenutzung des Gerätes, bitte Netzstecker ziehen!
- Bei einem Schaden am Netzkabel, Netzstecker oder am Gerät selbst, bitte dieses nicht mehr in Betrieb nehmen (Verletzungsgefahr)!
- Versuchen Sie bitte nicht das Gerät selbst zu reparieren!
- Bitte die empfohlene Kapazität der Steckdose nicht überlasten!
- Der Netzanschluss des Gerätes muss frei zugänglich sein!
- Keine Veränderung am Netzkabel vornehmen, da es der vorgeschriebenen Netzspannung entspricht!

Lieferumfang

Aktenvernichter 1501 XCD
 Papierauffangbehälter
 CD/ DVD-Resteauffangbehälter
 Bedienungsanleitung

Inbetriebnahme

1. Setzen Sie zunächst den inneren Auffangbehälter (für CDs / DVDs) in die dafür vorgesehene Halterung im Papierkorb ein.
2. Schieben Sie den Papierkorb wieder in den Aktenvernichter. **Achten Sie dabei darauf, dass Sie Ihre Finger nicht zwischen dem Rand des Papierkorbes und dem Aktenvernichter einklemmen, Verletzungsgefahr.**

Wichtiger Hinweis:

Achten Sie darauf, dass der Papierkorb richtig eingeschoben ist. Um sicher zu stellen, dass CD-/ DVD-Reste in den dafür vorgesehenen inneren Auffangbehälter gelangen, achten Sie auf die korrekte Montage.

3. Den Netzstecker an eine übliche 220-240-Volt-Wechselstrom-Steckdose anschließen.

BEDIENUNG DES AKTENVERNICHTERS

Wichtiger Hinweis:

Dieses Gerät ist nur für den privaten Gebrauch in geschlossenen Räumen und für einen Kurzzeitbetrieb von 2 Minuten konstruiert. Verwenden Sie den Aktenvernichter nicht im gewerblichen Bereich und nicht im Freien. Der unsachgemäße Gebrauch birgt Unfallgefahren.

1. **READY** (betriebsbereit, Standby): Beim Betätigen der ON/OFF- Taste ist das Gerät startbereit und die READY LED leuchtet. Wenn das zu vernichtende Papier in die jeweilige Eingabeöffnung eingeführt wird, startet der Schneidevorgang automatisch.
Führen Sie das Papier nur GERADE in die Eingabeöffnung ein, um Papierstau zu vermeiden. Nachdem das Papier vom Partikel-Schneidwerk (bei CDs/DVDs - Streifenschnitt) geschreddert wurde, schaltet es automatisch in den Standby-Modus. Schaltet sich das Gerät nicht automatisch ab, so überprüfen Sie, ob der Papierkorb voll ist oder sich noch Papierreste im Schneidwerk befinden. Das Gerät ist mit einem Sicherheitsschalter ausgestattet. Beim Herausziehen des Korbes schaltet sich das Gerät automatisch ab.
Führen Sie Papier, CD/DVDs und Kreditkarten nur in die dafür gekennzeichneten Eingabeöffnungen ein!
2. **FORWARD>>/REVERSE<<** (Vor-/Rückwärtslauf): Beim Betätigen der beiden Tasten bewegt sich das Schneidwerk vorwärts bzw. rückwärts. Diese Funktionstasten dienen zum Entfernen von Papierstau (siehe Abschnitt „Schutz vor Papierstaus und Überhitzung des Motors“).
3. **ON/OFF** (An-/ Ausschalter): Die Taste ON/OFF unterbricht die Stromzufuhr des Gerätes. Schalten Sie den Aktenvernichter aus, wenn Sie den Papierkorb leeren oder wenn das Gerät eine längere Zeit nicht benutzt wird.

Kapazität des Aktenvernichters

Der 1501 XCD schneidet bis zu 15 Blatt Papier (DIN A4, 80g/ m²). Die Papierbreite kann bis zu 22 cm betragen. Beim Zerkleinern von kleinen Papieren, wie beispielsweise Briefumschlägen oder Kreditkartenquittungen, führen Sie diese in die Mitte der Eingabeöffnung ein.

Bitte achten Sie darauf, dass nie mehr als die oben angegebene Maximalmenge in die Eingabeöffnung eingeführt wird. Das Gerät kann dadurch beschädigt werden.

Separate Eingabeöffnungen für CD's/ DVD's und Kreditkarten

Dieser Aktenvernichter ist mit einem separaten Schneidwerk für CDs/ DVDs und einem separaten Schneidwerk für Kreditkarten ausgestattet. CDs/ DVDs werden in **3** Teile zerschnitten. **Da bei diesen Materialien immer die Gefahr des Splitters besteht, halten Sie Ihr Gesicht beim Einführen von CDs/ DVDs in ausreichendem Abstand, um ernsthafte Verletzungen zu vermeiden.** Das Schnittgut wird in einem separaten Auffangbehälter gesammelt und erleichtert somit die umweltgerechte Entsorgung!

Kreditkarte einführen

1. Führen Sie die Kreditkarte mittig in die dafür vorgesehene Kreditkarteneingabeöffnung ein.
2. **Halten Sie Ihr Gesicht beim Einführen der Kreditkarte in ausreichendem Abstand, um ernsthafte Verletzungen zu vermeiden. Versuchen Sie nicht, Ihre Finger in die Öffnung zu stecken, es besteht ernsthafte Verletzungsgefahr.**

CDs/ DVDs einführen

1. Führen Sie die CD/ DVD mittig von oben in die CD-/ DVD-Eingabeöffnung ein. Sie können jeweils nur eine CD/ DVD schneiden.
2. **Stecken Sie nicht Ihre Finger in das zentrale Loch der CD/ DVD, wenn Sie diese in das Gerät einführen, es besteht Verletzungsgefahr!**

Schutz vor Papierstaus und Überhitzung des Motors

OVERHEAT (Überhitzung des Motors):

Der 1501 XCD ist mit einem Motor-Überhitzungsschutz ausgestattet. Kontinuierlicher Betrieb des Aktenvernichters mit maximaler Kapazität über eine längere Zeitdauer von 2 Minuten ohne Unterbrechung führt zur Überhitzung des Motors, dann schaltet sich das Gerät automatisch ab und die OVERHEAT LED leuchtet. Unterbrechen Sie die Stromzufuhr (Netzstecker ziehen!) und lassen Sie mindestens eine Abkühlphase von 40 Minuten folgen. Nach der Abkühlphase ist das Gerät wieder betriebsbereit.

OVERLOAD (Überlastung/Papierstau):

Der 1501 XCD ist mit einem Papierstau-Überlastungsschutz ausgestattet. Wird die maximal empfohlene Papiermenge von 15 Blatt (80g/ m²) überschritten, dann schaltet sich das Gerät automatisch ab und die OVERLOAD LED leuchtet. In diesem Fall ergreifen Sie bitte folgende Maßnahmen:

1. **Trennen Sie den Netzstecker von der Wechselstrom-Steckdose, um Verletzungen zu vermeiden,** und warten Sie mindestens **40** Minuten, bis der Überlastungsschutz rückgestellt wurde. Reißen Sie nun überflüssiges Papier von oben vom Schneidwerk ab oder entfernen Sie es.

2. Den Netzstecker wieder an die Wechselstrom-Steckdose anschließen und die REVERSE-Taste drücken. Ziehen Sie das verbleibende Papier von den Schneidklingen weg. Drücken Sie danach wieder die FORWARD-Taste. Wenn nötig, wiederholen Sie diesen Vorgang.
3. Nach Drücken der FORWARD-Taste und mit der freien Eingabeöffnung können Sie den normalen Schneidevorgang nun fortsetzen.

Technische Angaben

Schneideart:	Partikelschnitt
Schnittgröße:	4 x 39 mm (Papier/ Kreditkarten), 3 Teile (CD/DVD)
Schnittleistung:	max. 15 Blatt DIN A4 (80g/m ²), 1 CD/DVD oder Kreditkarte
Eingabebreite:	ca. 220 mm
Eingabebreite für CDs/DVDs:	ca. 120 mm
Eingabebreite für Kreditkarten:	ca. 60 mm
Eingangsspannung:	220-240 VAC, 50 Hz, 2 A
Betriebszyklus :	2 min. AN, 40 min. AUS

Reinigung

Gefahr! Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker. Es besteht die Gefahr eines Stromschlags!

Warnung! Die Schneidmesser des Geräts sind sehr scharf! Verletzungsgefahr!

1. Leeren Sie den Papierkorb regelmäßig aus.
2. Reinigen Sie den Papierkorb und den Aktenvernichter mit einem leicht befeuchteten Tuch und ggf. mit einem milden Reinigungsmittel.
3. Entfernen Sie eventuelle Rückstände in den Schneidöffnungen mit einem geeigneten Gegenstand. **Stellen Sie sicher, dass dabei der Netzstecker gezogen ist. Es besteht Verletzungsgefahr!**

GARANTIEABWICKLUNG

Vielen Dank für den Kauf dieses GENIE Produktes. Sollte dieses Gerät wider Erwarten nicht einwandfrei funktionieren, so beachten Sie bitte Folgendes:

Die Garantiezeit beträgt bei sachgerechter Nutzung 24 Monate ab Kaufdatum. Bewahren Sie bitte den Kaufbeleg und die Originalverpackung auf. Die Garantieleistung gilt nur für Material- oder Fabrikationsfehler, nicht aber für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z.B. am Gehäuse. Geräte, die von außen durch unsachgemäßen Gebrauch beschädigt wurden, sind vom Umtausch ausgeschlossen. Eine Garantie erlischt, wenn Reparaturen ohne ausdrückliche Einwilligung unseres Kundenservices durchgeführt wurden.

Garantiereparaturen können nur mit beigelegtem Kaufbeleg erfolgen – **jede Rücksendung bitte telefonisch anmelden!** Bitte geben Sie immer Name, Straße, PLZ, Wohnort und Telefon mit Vorwahl und den Grund Ihrer Reklamation an.

Herzlichen Dank für Ihr Verständnis!

Unsere Service Hotline:

Tel. +49 (0) 61 22-72 79 89 1 • Fax +49 (0) 61 22-70 59 52 • Email: hotline@genie-online.de

Adresse: GENIE GmbH & Co. KG, -Service-, Berta-Cramer-Ring 22, D-65205 Wiesbaden. Deutschland/ Germany

Entsorgung:



Richtlinie 2012/19/EC zur Behandlung, Sammlung, Wiederverwertung und Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten und deren Bestandteile (waste electrical and electronic equipment –WEEE).

Das durchgekennzeichnete Symbol eines Müllcontainers weist darauf hin, dass das Gerät nicht im Haushaltsmüll entsorgt werden darf, sondern in dafür ausgerüsteten Sammelzentren zur sachgemäßen Wiederverwertung bzw. Entsorgung abzugeben ist.

Richtlinien:



Wir erklären, dass dieses Gerät in Übereinstimmung mit den geltenden Regeln und Vorschriften hergestellt wurde.

Importeur

GENIE GmbH & Co. KG
Berta-Cramer-Ring 22
65205 Wiesbaden, Germany

GB INSTRUCTION MANUAL

Dear customer,




Thank you for buying this high-quality product. Please carefully read through these operating instructions before using the device for the first time. In particular, please comply with the safety notices. Our service information is located at the bottom of these instructions.

Intended Use

The shredder is only suitable for shredding of paper, credit cards and CDs. Any other use or modification shall be deemed to be improper and involves substantial risk of accidents. In the case of non-compliance, we assume no liability for the damage.

IMPORTANT SAFETY NOTES



1. Always be sure to keep all loose objects such as e.g. clothing, ties , jewellery, hair , and all other small objects away from the feed slot in order to avoid injury.
2. Deactivate the device and disconnect the mains plug in the event the document shredder is not used for a prolonged period of time.
3. Remove all paper clips and staples before inserting paper. Though paper clips can be shredded, this is not recommended.
4. Always be sure to keep your fingers and hands  away from the feed slot in order to avoid serious injury.
5. The continuous shredding operation should not exceed 2 minutes in order to prevent the motor from overheating. Should it be necessary to operate the unit continually, it is recommended that the shredding process is restricted to 2 minutes for each operation and that the unit's motor is allowed to cool off for at least 40 minutes in between operations.
6. The unit should be setup as closely as possible to an easily accessible wall socket and should be accessible from all sides.
7. The document shredder must always be deactivated and disconnected from the electrical line prior to moving, transporting, and cleaning the device and prior to emptying the waste basket.
8. Please empty the waste basket in time. Otherwise, the shredder may jam.

9. Please do not leave the document shredder unattended e.g. in the event children



or pets are nearby.

10. The document shredder is only suitable for shredding paper, CD's, DVD's, and credit cards. Please do not insert any other materials and only use the designated feed slot for the respective material. The paper must be dry and clean.
11. Never open the casing. In the event of problems with the device, please contact our hotline.
12. Only use the document shredder in enclosed spaces. The document shredder may not be used in outdoor areas.



13. Never pour any liquids into or onto the device .
14. Only place the unit on a smooth and dry base. The use of an extension cord is not recommended.

ELECTRICAL SAFETY GUIDELINES

- Please disconnect the mains plug before not using the unit for a prolonged period of time!
- In the event of damage to the mains cord, the mains plug or the device itself, please cease operating the device (risk of injury)!
- Please do not attempt to repair the unit yourself!
- Please do not overload the capacity of the socket!
- The mains connection of the device must be freely accessible!
- Do not modify the mains cord as it complies with the prescribed grid voltage!

Delivery

Shredder GENIE 1501 XCD
Paper waste basket
Waste basket for CD/ DVD
Manual

Setting up the document shredder

1. Please first insert the collecting tray (for CDs/DVDs) in the waste basket.
2. Make sure that the waste basket is completely inserted in the shredder. **In the process, ensure that you do not catch your fingers between the waste basket and the shredder.**

Important note:

Ensure that the basket is properly fitted into the document shredder. To make sure that CD / DVD remains drop into the inner trash tray, look for the correct assembly.

3. Connect the mains plug to a standard 220-240 volt AC socket.

Starting the document shredder

Important note:

This device is designed solely for private use in enclosed quarters and for brief operation not exceeding 2 minutes. Do not use the document shredder for commercial applications nor outdoors. Improper use poses risk of accidents.

1. **READY** (automatic start): When you push the FORWARD button, the shredding operation will start automatically once the document to be shredded is inserted in the feed slot. The document shredder is set to normal operation. Please only insert the paper EVENLY into the feed slot otherwise a paper jam may result. After the paper has been fed into the shredding slot, the document shredder will deactivate automatically. If the unit does not deactivate, check whether the waste basket is full or whether leftover paper is located in the shredder.
If the document shredder is operating and you remove the waste basket in order to empty it, the unit will immediately stop the shredding process.
Only insert paper, CD/DVD's and credit cards into the designated feed slots!
2. **FORWARD>>/REVERSE<<** (forward and reverse operation): These two buttons make the cutting unit turn forward or backward. With these functions paper jams can be removed (please refer to chapter "Protection against paper jams and overloading").
3. **ON/OFF** (on/off switch): The ON/ OFF key interrupts the power supply of the unit. Disconnect the document shredder when you empty the waste basket or if the unit is not used for a prolonged period of time.

Capacity of the document shredder

The 1501 XCD shreds up to 15 sheets of paper (DIN A4, 80g/ m²). The paper width may comprise up to 22 cm. When shredding small paper sizes such as letters or credit card receipts, please insert them into the middle of the shredding slot.

Please ensure that never more than the above-mentioned maximum quantity is inserted in the shredder. Otherwise the device may sustain damage.

Separate shredder for CD's/ DVD and credit cards

This document shredder is equipped with a separate shredder for CDs/ DVDs and a separate insert for credit cards. CDs/ DVDs are shredded into 3 pieces. **Given that such materials always present the risk of splinters, please keep your face at an acceptable distance when inserting CDs/ DVDs. This is in order to avoid serious injuries.** The shredded material is then collected in a separate tray thereby facilitating its environmentally-friendly disposal.

Insert credit card

1. Insert the card into the top centre of the CD / credit card input opening. You can only cut up one credit card at the time.
2. **Please keep your face at an acceptable distance when inserting credit cards in order to avoid serious injuries. Do not try to insert your fingers into the input opening, there is a risk of serious injuries.**

Insert CDs

1. Insert the CD/ DVD centrally from above into the CD/ DVD input opening. You can only cut just one CD/ DVD.
2. **Do not insert your finger into the central hole of the disc when you insert it into the device, there is danger of injury!**

Protection against paper jams and overloading

OVERHEAT:

The 1501 XCD is equipped with a motor overload guard. The normal work cycle for the shredding operation takes 2 minutes with a maximum load, after which a prolonged break must be taken. If the device is used for more than 2 minutes without interruption the motor will overheat, the device turns off automatically and the overheat LED glows. Disconnect the main plug from the AC socket in order to avoid the risk of serious injuries and wait at least 40 minutes until the overload guard has reset. After cooling down the device is again ready for use.

OVERLOAD:

The 1501 XCD is equipped with an anti-jam protection. If the recommended maximum capacity of 15 sheets (80g/ m²) is exceeded the automatic overload guard of the motor is triggered, whereupon the current feed to the device is interrupted and the overload LED glows. In such a case, please take the following steps:

1. **Disconnect the main plug from the AC socket in order to avoid the risk of serious injuries** and wait at least 40 minutes until the overload guard has reset. Now tear off excess paper from the top of the shredder or remove it.
2. Reconnect the main plug to the AC socket and push the REVERSE button. Pull the remaining paper away from the shredding blades. Afterwards, push the FORWARD button. If necessary, repeat this step.
3. With pushing the FORWARD button and the open feed slot, you may now continue the normal shredding process.

Technical data

Shredding type:	Cross-cut
Size of cut:	4 x 39 mm (paper/ credit cards), 3 pieces (CD/ DVD)
Shredding capacity:	15 pages DIN A4 (80g/ m ²), 1 CD/ DVD or credit card
Insert width:	approx. 220 mm
Insert width for CDs/DVDs:	approx. 120 mm
Insert width for credit cards:	approx. 60 mm
Input voltage:	220-240 VAC, 50 Hz, 2 A
Operating cycle:	2 min. ON, 40 min. OFF

Cleaning

Danger! Unplug the power cord before cleaning. There is a risk of electric shock!

Warning! The blades of the device are very sharp! Danger of injury!

1. Empty the drip trays regularly.
2. Clean the drip trays and paper cutter with a slightly dampened cloth and possibly with a mild detergent.
3. Remove any residue in the cutting holes with a suitable object. **Make sure that while the plug is pulled in order to avoid injuries.**

HANDLING THE GUARANTEE

Thank you very much for purchasing this GENIE product. Please note the following advice whenever this machine does not function faultlessly, contrary to expectations.

The guarantee period amounts to 24 months from the date of purchase, provided that the machine has been used appropriately. Please keep the proof-of-purchase voucher and original packaging in a safe place. The warranty is only valid for defects in materials or fabrication. However, it is invalid for damage that has occurred to breakable parts, e.g., on the casing. Machines that have been damaged by inappropriate use externally, are excluded from being exchanged. A guarantee will expire whenever any repairs have been carried out without the express consent of our customer service department.

Repairs under the guarantee can only be made when the proof-of-purchase voucher is enclosed with the defective machine – **please notify us about the return by telephone!** Please give your name, address, post code, town and telephone number with the dialing code. Please state the reason for your complaint too. We regret any inconvenience caused!

Our service hot line

Tel. (++49) (0) 6122-7279891 • Fax (++49) (0) 6122-705952 • E-mail:
hotline@genie-online.de

Address: GENIE GmbH & Co. KG, -Service- , Berta-Cramer-Ring 22, D-65205
Wiesbaden. Deutschland/ Germany

(UK)

Disposal:



Guideline 2012/19/EC concerning the handling, collection, recycling and disposal of electrical and electronic equipment and their components ('waste electrical and electronic equipment', known as WEEE).

The crossed symbol on a rubbish container indicates that the machine or device is not allowed to be disposed of but it must be handed over to a suitably equipped collection centre for proper recycling or disposal.

Directives:



We declare that this device has been manufactured in accordance with the applicable rules and regulations.

Importer

GENIE GmbH & Co. KG
Berta-Cramer-Ring 22
65205 Wiesbaden, Germany

FR GUIDE D'UTILISATION

Chère cliente,
Cher client,

Nous vous remercions de nous avoir fait confiance en achetant ce produit de qualité. Nous vous prions de lire soigneusement ce mode d'emploi avant la mise en service. Veuillez notamment tenir compte des consignes de sécurité. Les informations relatives au SAV se trouvent à la fin de ce mode d'emploi.



Utilisation prévue:

Le broyeur est seulement approprié pour le broyage de papier, cartes de crédit et les CD. Toute autre utilisation ou modification est réputée abusive et comporte des risques importants d'accidents. En cas de non respect de ces consignes de sécurité, nous déclinons toute responsabilité pour les dommages éventuellement causés.


PRÉCAUTIONS D'UTILISATION IMPORTANTES



1. Tenez-vous à distance des ouvertures : ne vous laissez pas prendre par une

manche , les cheveux , un collier ou un bracelet, une cravate ou d'autres objets, vous pourriez être blessé.

2. Mettez l'appareil hors tension et retirez sa fiche de la prise quand vous n'utilisez pas la déchiqueteuse de documents pendant un certain temps.
3. Avant d'introduire du papier, retirez-en trombones et agrafes. L'appareil est certes capable de déchiqueter des agrafes mais ça ne l'arrange pas.

4. N'approchez pas vos mains  ni vos doigts de l'ouverture d'entrée. Vous pourriez vous blesser sérieusement.
5. Evitez de couper plus de 2 minutes d'affilée de façon à éviter de faire chauffer le moteur. Si vous avez beaucoup de documents à détruire, nous vous recommandons de procéder progressivement: utilisez-le pendant 2 minutes et laissez ensuite le moteur de l'appareil refroidir pendant au moins 40 minutes.
6. Posez l'appareil à proximité d'une prise facilement accessible et de façon à ce que l'on puisse y accéder de tous les côtés.
7. Avant de déplacer, transporter ou nettoyer la déchiqueteuse de documents ou de vider sa corbeille à papier, mettez-la toujours hors tension et débranchez-la.
8. Veillez à vider assez souvent la corbeille à papier. Si vous ne le faites pas, l'unité de coupe risque de se boucher.

9. Ne laissez jamais la déchiqueteuse de documents sans surveillance lorsque des



enfants ou des animaux sont à proximité.

10. La déchiqueteuse de documents n'est faite que pour détruire papiers, CD, DVD et cartes de crédit. N'y introduisez rien d'autre et n'utilisez que la fente d'introduction prévue pour le matériel correspondant. Le papier doit être sec et propre.

11. N'ouvrez jamais le boîtier. Si vous avez un problème avec l'appareil, n'hésitez pas à appeler notre numéro d'assistance.

12. N'utilisez la déchiqueteuse de documents que dans un local fermé. La déchiqueteuse de documents n'est pas conçue pour être utilisée en plein air.



13. Ne répandez pas de liquide sur ou dans l'appareil .

14. Posez impérativement l'appareil sur un support lisse et sec. Il n'est pas recommandé de l'utiliser avec une rallonge.

DIRECTIVES DE SECURITE ELECTRIQUE

- Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant un certain temps, retirez la fiche de la prise secteur.
- Si le cordon d'alimentation, la fiche ou l'appareil est endommagé, n'utilisez plus l'appareil (risques de blessure) !
- N'essayez pas de réparer vous-même l'appareil !
- Ne dépassez pas l'intensité prévue pour la prise électrique !
- Le branchement de l'appareil sur le réseau doit toujours rester accessible !
- Ne changez pas et ne modifiez pas le cordon d'alimentation. Il est prévu pour la tension du réseau prescrite.

Livraison:

Destructeur de documents GENIE 1501 XCD

Poubelle pour papier

Poubelle pour CD/ DVD

Mode d'emploi

Installation du destructeur

1. Placez d'abord le réceptacle intérieur (pour CD/DVD) dans la corbeille à papier.
2. Placer correctement le destructeur en haut de la corbeille. **Veillez à ne pas vous coincer les doigts entre l'arête supérieure de la corbeille et le destructeur.**

Remarque importante :

Veillez à le placer dans la bonne position. Pour sûrement placer que Cd les restes de carte de crédit arrivent dans le réceptacle interne prévu pour cela, vous tiennent compte de l'assemblage correct.

3. Branchez la fiche d'alimentation sur une prise de courant alternatif 220 / 240 volts de type courant.

Mise en service du destructeur

Remarque importante :

Cet appareil est uniquement conçu pour l'usage privé dans des locaux fermés et pour un fonctionnement ne dépassant pas 2 minutes. N'utilisez pas ce destructeur de documents pour un usage professionnel ou en plein air. Une mauvaise utilisation pose des risques d'accidents.

1. **READY** (démarrage automatique): Quand le 1501 XCD est allumé, le déchiquetage démarre automatiquement lorsque vous introduisez le papier à détruire dans l'ouverture. Ce mode est le mode normal de fonctionnement de la déchiqueteuse de documents. Introduisez toujours le papier bien DROIT dans l'ouverture. S'il est de travers, il risque de provoquer un bourrage. Après l'introduction du papier par l'ouverture et destruction, la déchiqueteuse se met automatiquement hors tension. Si l'appareil ne se coupe pas automatiquement, vérifiez que la corbeille à papier n'est pas pleine et qu'il n'y a pas de restes de papier sur l'unité de coupe.
Lorsque vous sortez la corbeille à papier de la déchiqueteuse en service pour la vider, l'appareil cesse aussitôt son processus de déchiquetage. Introduisez le papier, les CD, DVD et cartes de crédit dans leurs fentes d'introduction respectives !
2. **FORWARD>>/REVERSE<<** (marche avant et marche arrière): En appuyant sur les deux touches de déplacer le couteau vers l'avant ou vers l'arrière. Ces touches de fonction sont utilisées pour enlever bourrage papier (voir la section «Protection contre bourrage et surcharges »).
3. **ON/OFF**: Le bouton « ON/ OFF » coupe l'alimentation électrique de l'appareil. Mettez ainsi la déchiqueteuse hors tension pour vider la corbeille ou lorsque vous n'utilisez pas la déchiqueteuse pendant un certain temps.

Capacité du destructeur

Le 1501 XCD peut couper jusqu'à 15 feuilles de papier (DIN A4, 80g/ m²). Largeur de coupe maximale : 22 cm. Si vous détruisez des petits formats (enveloppes par exemple, ou factures de carte bancaire), introduisez-les dans le centre de l'ouverture de coupe.

Veillez à ne jamais introduire dans le bloc de coupe une quantité de papier supérieure au volume maximal indiqué ci-dessus. Cela risquerait d'endommager l'appareil.

Bloc de coupe séparé pour CD/ DVD et cartes bancaires

Ce destructeur de documents est équipé d'un bloc de coupe séparé pour CD, DVD et cartes bancaires. Les CD et DVD sont coupés en **3** morceaux. **Comme il est toujours possible que ces matériaux produisent des éclats, veillez à ne pas approcher votre visage de l'appareil quand vous introduisez des CD ou des DVD.** Les morceaux sont recueillis dans un réceptacle particulier, ce qui facilite l'élimination dans le respect de l'environnement !

Insérez votre carte de crédit

1. Insérez la carte de crédit centralisée à partir d'en haut dans le carte de crédit ouverture d'entrée.
2. **Vous ne pouvez découper plus d'une carte de crédit simultanément. Pour faire cela, toujours en avance avec le côté large dans l'ouverture de carte de crédit intrants.**

Insérez CD/ DVD

1. Insérez le CD/ DVD centralisée à partir d'en haut dans le CD/ DVD ouverture d'entrée. Vous ne pouvez simplement couper un seul CD/ DVD simultanément.
2. **Ne pas insérer votre doigt dans le trou central du disque lorsque vous l'insérez dans le dispositif, il ya danger de blessure!**

Protection contre bourrage et surcharges

OVERHEAT (surchauffe du moteur):

Le XCD 1501 est équipé d'une protection motrice surchauffe. Le fonctionnement continu de la déchiqueteuse à sa capacité maximale sur une plus longue période de 2 minutes à la fois à une surchauffe du moteur, puis l'appareil s'éteint automatiquement et le DEL OVERHEAT est allumé. Débranchez le cordon d'alimentation et laissez au moins une phase de refroidissement suivie de 40 minutes. Après refroidissement, le dispositif est opérationnel.

OVERLOAD (surcharge / confiture):

Le XCD 1501 a une protection anti-obstruction de surcharge. Est-ce la quantité maximale recommandée de papier de 15 feuilles (80g / m²) est dépassée, l'appareil s'éteint automatiquement et le DEL OVERLOAD est allumé. Dans ce cas, s'il vous plaît prendre les mesures suivantes:

1. **Débranchez l'appareil de la prise de courant alternatif pour éviter le risque de blessure** et attendez au moins 40 minutes que la protection contre la surchauffe soit remise à zéro. Déchirez alors le papier superflu se trouvant dans

le bloc de coupe ou enlevez-le.

2. Rebranchez l'appareil sur la prise de courant alternatif et placez l'interrupteur en position REV. Retirez le papier restant des lames de coupe. Remplacez ensuite l'interrupteur en position AUTO. Répétez l'opération si nécessaire.
3. Dès que l'interrupteur est en position AUTO et que l'ouverture de coupe est dégagée, vous pouvez poursuivre l'opération normale de coupe.

Informations techniques

Type de coupe :	en fragments
Taille de coupe :	4 x 39 mm (papier/ carte de crédit), 3 morceaux (CD/ DVD)
Capacité de coupe :	15 feuilles DIN A4 (80g/ m ²), 1 CD/DVD ou carte bancaire
Ouverture de coupe latérale :	ca. 220 mm
Ouverture de coupe pour CD/DVD :	ca. 120 mm
Ouverture de coupe pour carte de crédit :	ca. 60 mm
Tension d'entrée :	220-240 volts courant alternatif, 50 Hz, 2 A
Cycle de fonctionnement :	2 min. de marche, 40 min. d'arrêt

Nettoyage

Danger! Débranchez le cordon d'alimentation avant de nettoyer. Il existe un risque de choc électrique!

Attention! Les pales de l'appareil sont très tranchantes! Risque de blessure!

1. Vider régulièrement les plateaux d'égouttement.
2. Nettoyez les cuvettes d'égouttage et coupe-papier avec un chiffon légèrement humide et éventuellement avec un détergent doux.
3. Retirez tout résidu dans les trous de la coupe avec un objet approprié. **Assurez-vous que même si la fiche est tirée pour éviter le risque de blessure.**

Modalités de GARANTIE

Nous vous remercions d'avoir choisi ce produit de la marque GENIE. Si, contre toute attente, l'appareil ne devait pas fonctionner de manière irréprochable, veuillez vous référer aux modalités suivantes :

La durée de garantie est, pour un emploi conforme, de 24 mois à la date de l'achat. Veuillez conserver le justificatif d'achat et l'emballage d'origine. La prestation de garantie couvre les défauts de matériau ou de fabrication, mais non pas les dommages survenus sur les pièces fragiles, telles que le boîtier. Les appareils endommagés par une intervention externe et par un maniement non conforme sont exclus de la présente garantie et ne pourront être échangés. La garantie expire si des réparations ont été effectuées sans le consentement exprès de notre service clients.

Le justificatif d'achat doit être joint à la réexpédition de l'appareil pour que les réparations couvertes par les termes de la garantie puissent être effectuées – **prière d'annoncer tout renvoi par téléphone !** Veuillez toujours indiquer votre adresse complète : nom, rue, code postal, ville, votre numéro de téléphone, l'indicatif et la raison de votre réclamation. Nous vous en remercions !

Notre Hotline service clients:

Tél. : +49 (0) 61 22-72 79 89 1 • Fax +49 (0) 61 22-70 59 52 • Email: hotline@genie-online.de

Adresse: GENIE GmbH & Co. KG, -Service- , Berta-Cramer-Ring 22, D-65205 Wiesbaden. Deutschland/ Germany

Traitement des déchets:



Directive 2012/19/EC relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (WEEE) concernant la collecte sélective, le traitement de certains composants et la valorisation des déchets par recyclage (waste electrical and electronic equipment –WEEE).

Le symbole barré d'un conteneur signale que l'appareil ne doit pas être collecté avec les déchets ménagers, mais doit être rendu aux centres de collecte équipés, chargés du recyclage ou de l'élimination conforme.

Directives :



Nous déclarons que cet appareil a été fabriqué conformément aux règles et règlements applicables.

Importateur:

GENIE GmbH & Co. KG
Berta-Cramer-Ring 22
65205 Wiesbaden, Germany

IT ISTRUZIONI PER L'USO

Gentile cliente,

La ringraziamo per avere acquistato questo prodotto GENIE di qualità. Prima della messa in funzione dell'apparecchio, La preghiamo di leggere attentamente le istruzioni.

La preghiamo di dedicare particolare attenzione alle precauzioni per la sicurezza esposte di seguito.

Conservare queste istruzioni per poterle consultare anche in futuro. In caso di restituzione dell'articolo, La preghiamo di portare con sé il presente manuale di istruzioni. Per domande sull'apparecchio o eventuali reclami, rivolgersi al nostro Servizio Informazioni, indicato alla fine di questo manuale.

Destinazione d'uso

Il distruggidocumenti è adatto solo per la rettifica di carta, carte di credito e CD/ DVD. Qualsiasi altro utilizzo o la modifica deve essere considerato improprio e comporta notevoli rischi d'incidenti. In caso di mancata osservanza di queste indicazioni, non possiamo assumerci alcuna responsabilità per eventuali danni.

IMPORTANTI PRECAUZIONI PER LA SICUREZZA






1. Tenere lontano dall'apertura d'inserimento tutti gli oggetti sciolti, come vestite,

cravatte , gioielli, capelli  ecc., per evitare ferimenti.

2. Se non s'intende utilizzare il distruggidocumenti per un lungo periodo, spegnere l'apparecchio posizionando l'interruttore su "OFF" e staccare il cavo di alimentazione.
3. Rimuovere fermagli e graffette prima di inserire i fogli di carta. L'apparecchio è in grado di tritare le graffette, tuttavia ciò non è consigliabile.



4. Tenere sempre le dita e le mani  lontano dall'apertura d'inserimento per evitare gravi lesioni.
5. La procedura di triturazione continua non dovrebbe durare più di 2 minuti per evitare un surriscaldamento del motore. Se l'apparecchio deve essere usato per un periodo prolungato, si consiglia di eseguire più procedure di triturazione di 2 minuti ciascuna e di lasciare raffreddare il motore dell'apparecchio per almeno 40 minuti tra una procedura e l'altra.
6. Si consiglia di collocare l'apparecchio nelle vicinanze di una presa elettrica a parete facilmente accessibile. L'accesso all'apparecchio deve essere possibile da tutti i lati.

7. Prima di spostare, trasportare o pulire l'apparecchio o prima di svuotare il cestino è necessario scollegare il distruggidocumenti dalla rete di alimentazione elettrica.
8. Svuotare di frequente il cestino, altrimenti la taglierina potrebbe ostruirsi.
9. Non lasciare mai il distruggidocumenti incustodito quando vi sono bambini o animali domestici nelle vicinanze. 
10. Il distruggidocumenti è adatto per tritare carta, CD, DVD e carte di credito. Non introdurre altri tipi di materiali e utilizzare esclusivamente la fessura di inserimento prevista per il materiale da tritare. La carta deve essere asciutta e pulita.
11. Non aprire mai la struttura esterna. In caso di problemi con l'apparecchio, rivolgersi al nostro numero telefonico di assistenza.
12. Utilizzare il distruggidocumenti solo in ambienti chiusi, mai all'aperto.
13. Non versare alcun liquido sopra o dentro l'apparecchio. 
14. Collocare l'apparecchio soltanto su una superficie liscia e asciutta. È sconsigliato l'utilizzo di una prolunga.

INDICAZIONI PER LA SICUREZZA ELETTRICA

- Se si prevede un lungo periodo di non utilizzo dell'apparecchio, scollegare il cavo di alimentazione!
- In caso di danni al cavo di alimentazione, al connettore o all'apparecchio stesso, non accendere assolutamente l'apparecchio (pericolo di ferimento)!
- Non provare mai a riparare da soli l'apparecchio!
- Non sovraccaricare la capacità consigliata della presa elettrica!
- Il collegamento dell'apparecchio alla rete elettrica deve essere facilmente accessibile!
- Non modificare il cavo di corrente poiché corrisponde alla tensione di alimentazione prescritta!

Consegna

Distruggidocumenti GENIE 1501 XCD
Secchio della spazzatura per carta
Secchio della spazzatura per CD/ DVD
Istruzioni per l'uso

Predisposizione del distruggidocumenti

1. Inserire innanzitutto il contenitore di raccolta interno (per CD/DVD) nel raccoglitore per la carta.
2. Fissare il distruggidocumenti sopra al cestino della carta. Prestare attenzione a non schiacciare le dita tra il bordo del cestino e il distruggidocumenti.

Nota bene:

Il distruggidocumenti può essere collocato su un lato solo del cestino. Prestare attenzione affinché il distruggidocumenti si adatti correttamente al cestino.

3. Collegare la spina a una normale presa di corrente alternata 220-240V.

UTILIZZO DEL DISTRUGGIDOCUMENTI

1. **READY (avvio automatico):** Quando si preme il pulsante ON/ OFF, l'unità è pronta e il LED READY fa luce. Il distruggidocumenti si trova nello stato di funzionamento normale. Inserire la carta nella fessura di inserimento soltanto in posizione DIRITTA poiché altrimenti potrebbe accumularsi e generare un'ostruzione. Dopo che la carta è passata attraverso l'apertura di taglio, il distruggidocumenti viene disattivato automaticamente. Se l'apparecchio non si spegne, controllare che il cestino non sia pieno o non siano rimasti residui di carta nella taglierina.
Quando il distruggidocumenti è in funzione e viene estratto il cestino per lo svuotamento, l'apparecchio interrompe immediatamente la procedura di triturazione.
Introdurre la carta, i CD/DVD e le carte di credito solo nelle fessure di inserimento corrispondenti!
2. **FORWARD>>/REVERSE<<** (avanti/ all'indietro): Quando si preme due pulsanti per la fresa si muove in avanti o indietro. Questi tasti funzione sono utilizzati per rimuovere inceppamento (vedere la sezione "Protezione da carta inceppata e sovraccarico").
3. **ON/ OFF:** Il tasto ON/ OFF interrompe l'alimentazione elettrica dell'apparecchio. Il distruggidocumenti deve essere spento quando si svuota il cestino o quando si prevede di non utilizzare l'apparecchio per un lungo periodo.

Capacità del distruggidocumenti

Il modello 1501 XCD può tagliare fino a 15 fogli di carta (DIN A4, 80g/ m²) con una larghezza massima di 22 cm. Se si devono distruggere fogli di piccole dimensioni, come per esempio buste o ricevute di carte di credito, inserirli al centro della fessura. Prestare attenzione a non superare mai la quantità massima di fogli indicata sopra, in quanto l'apparecchio potrebbe risultarne danneggiato.

Lame di taglio separate per CD/ DVD e carte di credito

Questo distruggidocumenti è dotato di lame di taglio separate per CD/DVD e carte di credito. I CD/DVD vengono spezzati in 3 parti. Poiché all'introduzione di questi materiali è sempre presente il rischio che si producano schegge, è opportuno mantenere il viso a una distanza sufficiente quando si introducono CD/DVD. Il

materiale frantumato viene convogliato in un contenitore di raccolta separato, facilitando così la raccolta differenziata dei rifiuti.

Introdurre la carta di credito

1. Completa la carta di credito nel centro designato apertura d'ingresso carta di credito.
- 2. Tenere il viso quando introduce la carta di credito a una distanza sufficiente per evitare un grave pregiudizio. Cercate di non infili un dito nel foro, non vi è un grave pregiudizio.**

CD / DVD introdurre

1. Inserire il CD / DVD centralmente dall'alto nella / porta d'ingresso CD / DVD. È possibile modificare un solo CD / DVD.
- 2. Non inserire le dita nel foro centrale del CD / DVD quando s'inserisce nel dispositivo, non vi è pericolo di lesioni!**

Protezione da carta inceppata e sovraccarico

OVERHEAT (surriscaldamento del motore):

Il 1501 XCD è dotato di una protezione motore surriscaldamento. Funzionamento continuo del distruggidocumenti fuori alla massima potenza su un periodo più lungo di 2 minuti alla volta per surriscaldare il motore, il dispositivo si spegne automaticamente e la luce OVERHEAT è accesa. Scollegare (staccare il cavo di alimentazione!) L'alimentazione e lasciare almeno una fase di raffreddamento, seguita da 40 minuti. Dopo il raffreddamento, il dispositivo è operativo.

OVERLOAD (sovraccarico / marmellata):

Il 1501 XCD ha una protezione jam-sovraccarico. È la quantità massima consigliata di 15 fogli di carta (80 g / m²) viene superato, allora il dispositivo si spegne automaticamente e il LED OVERLOAD è illuminato. In questo caso, si prega di adottare le seguenti misure:

1. **Scollegare la spina dalla presa di corrente alternata e attendere** almeno 40 minuti fino al ripristino della protezione da sovraccarico. Strappare o rimuovere dalle lame la carta in eccesso tirandola dall'alto.
2. Collegare di nuovo la spina alla presa di corrente alternata e spostare l'interruttore in posizione REVERSE. Tirare via la carta rimanente dalle lame di taglio. Riportare l'interruttore nella posizione FORWARD. Se necessario, ripetere questa procedura.
3. Con l'interruttore in posizione FORWARD e la fessura di ingresso libera da inceppamenti è quindi possibile procedere con le operazioni di taglio normali.

Dati tecnici

Tipo di taglio:	taglio a particelle
Dimensioni di taglio:	4 x 39 mm (carta), 3 parti (CD/DVD o carta di credito)
Capacità di taglio:	15 fogli DIN A4 (80g/ m ²), 1 CD/DVD o carta di credito
Larghezza di ingresso:	ca. 220 mm
Larghezza di ingresso per CD/DVD:	ca. 120 mm
Larghezza di ingresso per carta di credito:	ca. 60 mm
Tensione di ingresso:	220-240 VAC, 50 Hz, 2 A
Ciclo di funzionamento:	2 min. ON, 40 min. OFF

Pulizia

Pericolo! Scollegare il cavo di alimentazione prima di pulire. Vi è il rischio di scosse elettriche!

Attenzione! Le lame del dispositivo sono molto taglienti! Pericolo di lesioni!

1. Svuotare il cestino regolarmente.
2. Pulire il Cestino e il distruggidocumenti con un panno leggermente inumidito e possibilmente con un detergente delicato.
3. Rimuovere eventuali residui nei fori di taglio con un oggetto idoneo. Assicurarsi che, mentre la spina è tirata. Vi è il rischio di lesioni!

CONDIZIONI DI GARANZIA

La ringraziamo per aver acquistato questo prodotto GENIE. Qualora si verificassero anomalie nel funzionamento dell'apparecchio, la preghiamo di seguire le istruzioni riportate di seguito:

La durata della garanzia con un utilizzo corretto del prodotto corrisponde a 24 mesi a partire dalla data di acquisto. Conservi lo scontrino e l'imballaggio originale. La garanzia viene applicata esclusivamente in caso di difetti del materiale o di fabbricazione, non per danni provocati a parti fragili, come ad esempio il telaio. Non verranno sostituiti apparecchi danneggiati sulle parti esterne a causa di un utilizzo non conforme. La garanzia scade quando vengono eseguite riparazioni senza l'espressa autorizzazione del nostro Servizio Clienti.

Le riparazioni in garanzia possono avere luogo solo dietro presentazione dello scontrino di acquisto. **La preghiamo di avvisarci telefonicamente in caso di spedizione di merce restituita!** Verranno accettate solo le merci restituite provviste di sufficiente affrancamento di spedizione, con il corrispondente Numero di ritorno. La preghiamo di indicare sempre nome e cognome, via, località e telefono con prefisso e il motivo del reclamo.

La ringraziamo per la sua comprensione!

Linea diretta con il Servizio Clienti:

Tel. +49 (0) 61 22-72 79 89 1 • Fax +49 (0) 61 22-70 59 52 • E-mail: hotline@genie-online.de

Previo avviso, le merci restituite devono essere spedite con il corretto affrancamento al seguente indirizzo: GENIE GmbH & Co. KG, -Service- , Berta-Cramer-Ring 22, D-65205 Wiesbaden. Deutschland/Gemany

Smaltimento:



È applicabile la direttiva europea 2012/19/EC sull'uso, la raccolta, il riutilizzo e lo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche e dei relativi componenti (rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche: WEEE).

Il simbolo di un contenitore per rifiuti barrato da una croce significa che l'apparecchio non può essere smaltito con la normale spazzatura, ma deve essere portato nei centri di raccolta attrezzati per il corretto riutilizzo o smaltimento.

Diretive:



Si dichiara che questo apparecchio è stato prodotto nel rispetto delle regole e delle norme vigenti.

Importatore

GENIE GmbH & Co. KG
Berta-Cramer-Ring 22
65205 Wiesbaden, Germany

ES MANUAL DEL USUARIO

Estimado cliente:

Gracias por adquirir este producto de alta calidad de GENIE. Le rogamos que lea atentamente estas instrucciones antes de poner en marcha el aparato.

Preste atención especial a los siguientes consejos de seguridad.




Conserve este manual como referencia para el futuro y, en caso de traspaso del artículo, entréguelo acompañado del manual. Para cualquier consulta relacionada con el aparato, o si desea formular alguna reclamación, póngase en contacto con nuestro servicio de información en la dirección que figura al final de estas instrucciones.

Uso previsto

La trituradora sólo es adecuado para moler de papel, tarjetas de crédito y CDs/ DVDs. Cualquier otro uso o modificación se considerará como inadecuado y conlleva un riesgo considerable de accidentes. En el caso de incumplimiento, no asumimos ninguna responsabilidad por el daño.

CONSEJOS IMPORTANTES DE SEGURIDAD



1. Mantenga siempre alejados de la boca del aparato cualquier objeto suelto, como por ejemplo prendas de vestir, corbatas , collares, cabello  u otros objetos pequeños a fin de evitar accidentes.
2. Desconecte el aparato y desenchúfelo de la toma de corriente si no va a utilizar la destructora de documentos durante un tiempo prolongado.
3. Antes de introducir documentos, quite todas las grapas y clips de los mismos. En realidad, el aparato es capaz de triturar las grapas, pero no se recomienda.
4. Mantenga siempre los dedos y las manos  alejados de la boca del aparato para evitar accidentes graves.
5. El procedimiento de corte continuado no debería durar más de 2 minutos, a fin de evitar el sobrecalentamiento del motor. En caso de que el aparato deba ser utilizado de forma continuada, le recomendamos que limite su uso a periodos de corte de 2 minutos cada uno y que entre ellos deje enfriar el motor al menos durante 40 minutos.
6. A ser posible, el aparato debe ser accesible desde todos los puntos y colocarse cerca de un enchufe de pared al que pueda accederse fácilmente.

7. Antes de mover, desplazar y limpiar el aparato, o de vaciar la papelera, apague y desenchufe siempre la destructora de papel.
8. Vacíe la papelera cuando corresponda. En caso contrario, la unidad de corte puede atascarse.



9. No deje la destructora sin vigilancia, especialmente cuando haya niños o animales domésticos en las inmediaciones.
10. La destructora de documentos es adecuada únicamente para triturar papel, CD, DVD y tarjetas de crédito. No introduzca ningún otro material y utilice sólo la ranura de entrada prevista para cada uno de ellos. El papel debe estar limpio y seco.
11. No abra la cubierta bajo ningún concepto; en caso de problemas con el aparato, póngase en contacto con nuestra línea de atención telefónica.
12. Utilice la destructora de documentos únicamente en espacios cerrados. La destructora no debe utilizarse al aire libre.



13. No vierta ningún tipo de líquido dentro o encima del aparato.
14. Coloque el aparato únicamente sobre una superficie lisa y seca. No se recomienda utilizar cables alargadores.

NORMAS DE SEGURIDAD ELÉCTRICA

- Si el aparato no va a utilizarse durante largo tiempo, desenchúfelo de la toma de corriente.
- En caso de daños en el cable, el enchufe o el aparato, no vuelva a ponerlo en marcha (peligro de accidentes).
- No intente reparar el aparato Vd. mismo.
- No sobrepase la capacidad recomendada del enchufe.
- El acceso a la toma de corriente del aparato debe ser fácil.
- No realice modificación alguna en el cable, ya que es el adecuado para la tensión de red indicada.

Entrega

Destructora de papel GENIE 1501 XCD
Basura para papel
Basura para CD/ DVD
Manual del usuario

Cómo colocar la destructora de documentos

1. En primer lugar, insertar el recipiente interior (para CD / DVD) a la Papelera.
2. La trituradora con seguridad establecido en la basura. **Asegúrese de que usted no pillarse los dedos entre el borde superior de la basura y la fragmentación, el riesgo de lesión.**

Nota importante:

Asegúrese de que la trituradora se ajusta adecuadamente a la Papelera. Para asegurarse de que CD, una tarjeta de crédito permanece en el espacio interior de las bandejas de goteo siempre lleguen, buscar el correcto montaje.

3. El cable de alimentación en un estándar de 220 voltios-240-la toma de CA.

Cómo poner en funcionamiento la destructora de documentos

Nota importante:

Este dispositivo está diseñado sólo para uso privado en espacios reducidos y por un corto operación plazo de 2 minutos. No utilizar la trituradora de documentos en el sector comercial y no fuera. El uso incorrecto plantea el riesgo de accidentes.

1. **READY:** Al pulsar el botón ON/ OFF la unidad está lista y el LED READY está lucido. La destructora de documentos se encuentra en el modo de funcionamiento normal. Tenga cuidado de introducir el papel en la abertura de alimentación DERECHO, ya que de lo contrario éste puede atascarse. Una vez que el papel ha pasado por la abertura de corte, la destructora de documentos se apaga adelante. En caso de que el aparato no se detenga, compruebe si la papelera está llena o si quedan restos de papel en la unidad de corte.
Si la destructora de documentos está funcionando y saca la papelera para vaciarla, el aparato interrumpirá inmediatamente el procedimiento de corte. Introduzca el papel, los CD, DVD y tarjetas de crédito únicamente en la ranura indicada para ello.
2. **FORWARD>>/REVERSE<<** (arranque automático/ marcha atrás): Cuando se presiona las dos teclas a la cortadora se mueve hacia delante o hacia atrás. Estas teclas de función se utiliza para eliminar un atasco de papel (véase la sección "Protección contra atascos de papel y sobrecargas").
3. **ON/ OFF:** La tecla ON/ OFF corta la alimentación de corriente al aparato. Apague la destructora de documentos cuando desee vaciar la papelera o cuando el aparato no vaya a usarse durante un tiempo prolongado.

La capacidad de la trituradora de documentos

El 1501 XCD corte de hasta 15 hojas de papel (A4, 80 g). La anchura del papel puede ser de hasta 22 cm. Durante la trituración de documentos pequeños como sobres o recibos de tarjetas de crédito, corre en medio de la apertura de entrada.

Por favor, asegúrese de que no más que el importe máximo indicado anteriormente se introduce en la apertura de entrada. El dispositivo puede estar dañado.

Dispositivo de corte separado para CDs y tarjetas de crédito

Esta fragmentación está equipado con un mecanismo de corte independiente para CD / DVD y tarjetas de crédito. CDs / DVDs son cortadas en **3** partes. **Dado que estos materiales es siempre un riesgo de rotura, mantener su cara cuando la inserción de CD / DVD a una distancia suficiente para evitar lesiones graves.** Los recortes se recogen en un recipiente separado, facilitando así la eliminación ambientalmente racional!

Introducir la tarjeta de crédito

1. Inserte la tarjeta en la entrada de corte para las tarjetas de crédito.
2. **Mantenga su cara al introducir la tarjeta de crédito a una distancia suficiente para evitar lesiones graves. No mete los dedos en el agujero, hay un riesgo de lesiones.**

Introducir CDs/ DVDs

1. Inserte el CD de forma centralizada desde arriba en el CD, una tarjeta de crédito la apertura de entrada. Sólo se puede cortar un solo CD.
2. **No inserte su dedo en el orificio central del disco cuando lo inserta en el dispositivo, hay peligro de lesiones!**

Protección contra atascos de papel y sobrecargas

OVERHEAT (sobrecalentamiento del motor):

El 1501 XCD está equipado con una protección del motor, sobrecalentamiento. La operación continua de la máquina destructora de documentos a cabo a su máxima capacidad durante un período más largo de 2 minutos a la vez un sobrecalentamiento del motor, el dispositivo se apaga automáticamente y el LED OVERHEAT está encendido. Desconecte (desconecte el cable de alimentación!) La fuente de alimentación y deje al menos una fase de enfriamiento seguido de 40 minutos. Después del enfriamiento, el dispositivo está en funcionamiento.

OVERLOAD (sobrecarga / mermelada):

El 1501 XCD tiene un sensor de obstáculos en sobrecarga.

Es la cantidad máxima recomendada de 15 hojas de papel (80 g / m²) se supera, el dispositivo se apaga automáticamente y el LED OVERLOAD se ilumina. En este caso, por favor tome las siguientes medidas:

1. Desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente para evitar lesiones, y esperar al menos 40 minutos, se restableció a la protección de sobrecarga. Arranque el exceso de papel desde la parte superior por ahora mecanismo de corte o eliminarlo.
2. Vuelva a conectar el cable de alimentación a la toma de CA y ponga el interruptor a la posición REVERSE . Retire el papel restante de las cuchillas de corte. Imagina entonces el interruptor de regreso a la posición FORWARD. Si es necesario, repita

este proceso.

3. Con el interruptor en la posición FORWARD y la apertura de entrada libre, se puede reanudar el proceso de corte normal ahora.

Datos técnicos

Tipo de corte:	Corte transversal
Tamaño del corte: (CD/DVD)	4 x 39 mm (papel y tarjeta de crédito), 3 partes
Capacidad de corte:	15 hojas DIN A4 (80g), 1 CD o DVD o tarjeta de crédito
Anchura de alimentación para papel:	ca. 220 mm
Anchura de alimentación para CDs o DVDs:	ca. 120 mm
Anchura de alimentación para tarjeta de crédito:	ca. 60 mm
Tensión de entrada:	220-240 VAC, 50 Hz, 2 A
Ciclo de trabajo:	2 minutos ENCENDIDA, 40 minutos APAGADA

Limpieza

¡Peligro! Desconecte el cable de alimentación antes de limpiar. Hay un riesgo de descarga eléctrica!

¡Advertencia! Las palas del dispositivo son muy afiladas! Peligro de lesiones!

1. Vaciar la papelera con regularidad.
2. Limpie la Papelera de reciclaje y de la trituradora con un paño ligeramente humedecido y posiblemente con un detergente suave.
3. Retirar los residuos en los agujeros de corte con un objeto adecuado. **Asegúrese de que mientras se tira del enchufe. Existe el riesgo de lesiones!**

Garantía

Gracias por adquirir este producto de GENIE. En caso de que este aparato, en contra de lo esperado, no funcionara correctamente, tome nota de lo siguiente:

La garantía tiene un periodo de validez de 24 meses a partir de la fecha de la compra, siempre que se haga un uso adecuado del aparato. Conserve el justificante de compra y el embalaje original del producto. La garantía cubre únicamente defectos de fabricación o de los materiales, pero no los daños por rotura de piezas, como por ejemplo de la carcasa. No se repondrán los aparatos que hayan sufrido daños por un uso inadecuado. La garantía pierde su validez cuando se llevan a cabo reparaciones sin el consentimiento por escrito de nuestro servicio de atención al cliente.

Las reparaciones en garantía sólo pueden realizarse adjuntando el justificante de compra: **le rogamos que nos avise por teléfono de cualquier devolución.** Sólo se admitirán devoluciones a portes pagados acompañadas del correspondiente número

de devolución. No se admitirán envíos a portes debidos. Indique por favor en el envío su nombre, dirección completa (calle, código postal, población) y teléfono con prefijo, así como el motivo de la reclamación.

Muchas gracias por su comprensión.

Línea de atención telefónica:

Tel. +49-(0) 6122-72 79 891 • Fax +49- (0) 6122-705952 •

Correo electrónico: service@genie-online.de

Le rogamos que envíe las devoluciones a portes pagados a la siguiente dirección:
GENIE GmbH & Co. KG, -Service- , Berta-Cramer-Ring 22, D-65205 Wiesbaden.
Deutschland/Gemany

La retirada:



Directiva 2012/19/EC sobre el tratamiento, recogida, reciclaje y eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos y sus componentes (Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos - WEEE).

El símbolo tachado de un contenedor de basura indica que el aparato no puede depositarse en un cubo para residuos domésticos; en su lugar, debe llevarse a un centro de recogida debidamente equipado para su reciclaje o eliminación.

Las directivas:



Declaramos que este dispositivo ha sido fabricado conforme a las normas y reglamentos aplicables.

Importador

GENIE GmbH & Co. KG
Berta-Cramer-Ring 22
65205 Wiesbaden, Germany